

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **87 (1969)**

Heft 33

PDF erstellt am: **19.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, Montag 10. Februar 1969
Bern, lundi 10 février 1969

317

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Parait tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

87. Jahrgang
87^e année

N° 33

Redaktion und Administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. ☎ (031) 61 20 00 (Eidg. Amt für das Handelsregister ☎ [031] 61 26 40) – Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Preise: Kalenderjahr Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50. Ausland: jährlich Fr. 40.–, Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) – Annoncenregie: Publicitas AG – Insertionsstarif: 28 Rp. (Ausland 33 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum.
Rédaction et administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. ☎ (031) 61 20 00 (Office féd. du registre du commerce ☎ [031] 61 26 40) – En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix: Suisse: année civ. 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; étranger 40 fr. par an. Prix du numéro 25 ct. (port en sus) – Régie des annonces: Publicitas S.A. – Tarif d'insertion: 28 ct. (étranger 33 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace.

N° 33 Inhalt - Sommaire - Sommario

Ämtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. – Registre du commerce. – Registro di commercio.
Abhanden gekommene Werttitel. – Titres disparus. – Titoli smarriti.
Fabrik- und Handelsmarken. – Marques de fabrique et de commerce. –
Marche di fabbrica e di commercio 235914–235971.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Syrien: Einfuhrvorschriften. – Syrie: Prescriptions d'importation.
Auslands-Postüberweisungsdienst. – Service international des virements postaux.
«Die Volkswirtschaft» Nr. 1/1969. – La «Vie économique» N° 1/1969.
Einhanddecken für «Die Volkswirtschaft» 1968. – Couvertures pour «La Vie économique» de 1968.
Der Landesindex der Konsumentenpreise auf der Basis 1966 (Sonderheft Nr. 79).

Ämtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Graubünden, Aargau, Ticino, Vaud, Wallis,
Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

30. Januar 1969. Schuhe, Dienstleistungen.
Silco S.A., in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 23. Januar 1969 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen aller Art an Schuhindustrie und Schuhhandel sowie an verwandte Branchen sowie deren Beratung und Förderung in der Gestaltung und Entwicklung von Produkten sowie in technischer Hinsicht. Die Gesellschaft kann ferner Patente, Verfahren, Handelsmarken, «Know-how» und Lizenzen erwerben, verwerten und veräußern sowie Hilfsdienste technischen, kaufmännischen oder administrativen Charakters besorgen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, zerlegt in 50 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an Fredy J. Klaus, von Niederhelfenschwil und Männdorf, in Schönenwerd, als Präsident, dieser mit Einzelunterschrift; Dr. Peter Welti, von Winterthur und Zurzach, in Küssnacht, und Dr. Heinrich Wiki, von Luzern, in Zuzikon, diese beiden mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Bleicherweg 21 in Zürich 2 (bei der Allgemeinen Treuhänd AG.).

30. Januar 1969. Café.
Frau E. Huguenin-Virchaux, in Zürich (SHAB. Nr. 243 vom 19. 10. 1963, S. 2494). Betrieb des Cafés Select. Diese Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven auf die neue Kollektivgesellschaft «Café Select, Huguenin & Co.», in Zürich 1, erloschen.

30. Januar 1969.
Café Select, Huguenin & Co., in Zürich 1. Unter dieser Firma sind Walter Huguenin-Virchaux und Edith Huguenin-Virchaux, beide von Le Locle, in Zürich 1, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 15. Januar 1969 ihren Anfang nahm und Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Frau E. Huguenin-Virchaux», in Zürich, übernommen hat. Betrieb des Cafés Select. Limmatquai Nr. 16.

30. Januar 1969. Tuch.
Frau A. Bernheim-Roth, in Zürich (SHAB. Nr. 52 vom 5. 3. 1953, S. 518). Tuch- und Messgeschäft usw. Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

30. Januar 1969. Produkte aller Art.
Gillette Handels A.G. (Société de Commerce Gillette S.A.), in Zürich 6 (SHAB. Nr. 226 vom 26. 9. 1968, S. 2079). Export und Import von und Handel mit Produkten aller Art der Gillette-Gesellschaften usw. Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Neuenburg (SHAB. Nr. 18 vom 23. 1. 1969, S. 171) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

30. Januar 1969.
Excelsior Textil Aktiengesellschaft (Excelsior Société anonyme Textile), in Zürich 1 (SHAB. Nr. 43 vom 21. 2. 1966, S. 576). Beteiligung an kommerziellen und industriellen Unternehmungen, insbesondere der Textilbranche usw. Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Chur (SHAB. Nr. 295 vom 16. 12. 1968, S. 2720) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

30. Januar 1969. Holzbearbeitungsapparate.
«Finesse», H. Hübscher, in Kilchberg (SHAB. Nr. 60 vom 13. 3. 1962, S. 762). Fabrikation und Verkauf von Apparaten für die Holzbearbeitung. Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Schübelbach (SHAB. Nr. 16 vom 21. 1. 1969, S. 146) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

30. Januar 1969.
Genossenschaft für Fleckviehweiden an der Lägern, in Schleinikon (SHAB. Nr. 144 vom 24. 6. 1963, S. 1842). Julius Kunz und Hartmann Günthart sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Albert Bucher ist nicht mehr Vizepräsident des Vorstandes, sondern Alpmeister (dem Vorstand angehörig); seine Unterschrift ist erloschen. Neu sind in den Vorstand gewählt worden Fritz Huber, von Otelfingen, in Regensdorf, als Präsident; Hans Volkart, von Steimaur, in Schöfflisdorf, als Vizepräsident, und Josef Widmer, von und in Schneisingen AG, als Verwalter, Präsident oder Vizepräsident führen mit dem Sekretär oder dem Verwalter Kollektivunterschrift.

30. Januar 1969. Getreide.
Compagnie Continentale d'Importation Zurich S.A., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 133 vom 11. 6. 1963, S. 1705). Kauf und Verkauf von Getreide usw. Henri Schutz, Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Zum Direktor mit Einzelunterschrift ist ernannt worden Miguel Stein, venezolanischer Staatsangehöriger, in Meggen LU.

30. Januar 1969.
Viehboje, Einkaufsstelle des Verbandes Schweizer Metzgermeister, in Zürich 7, Genossenschaft (SHAB. Nr. 197 vom 23. 8. 1968, S. 1833). Albert Stump, von und in Lichtensteig, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun zugleich Mitglied des Verwaltungsratsausschusses und führt nun Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Januar 1969. Taschentücher.
J. Heeb A.-G., in Russikon (SHAB. Nr. 18 vom 23. 1. 1960, S. 254). Fabrikation von und Handel mit Taschentüchern usw. Die Unterschrift von Karl Frei ist erloschen.

30. Januar 1969. Spanlose Formgebung.
Polyservice A.G., in Zürich 10 (SHAB. Nr. 269 vom 16. 11. 1967, S. 3781). Fabrikation von und Handel mit Anlagen für spanlose Formgebung und Oberflächentechnik usw. Neues Geschäftsdomizil: Lägernstrasse 30, in Zürich 10.

30. Januar 1969. Maschinen.
Rolha Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 257 vom 2. 11. 1967, S. 3630). Herstellung, Kauf und Verkauf von Maschinen aller Art usw. Die Prokura von Walter Engel ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Rudolf Blattmann, von Wädenswil, in Meilen, und Hans-Rudolf Wilhelm, von Safenwil, in Wetzikon.

30. Januar 1969.
Davum, Société Anonyme pour la Vente des Produits Métallurgiques, in Zürich 6 (SHAB. Nr. 22 vom 28. 1. 1969, S. 211). Handel und Agentur in Eisen und Metallen usw. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Robert Diller, französischer Staatsangehöriger, in Zürich.

30. Januar 1969.
Werkzeugmaschinenfabrik Oerlikon-Bührle AG (Fabrique de Machines-Outils Oerlikon-Bührle SA) (Machine Tool Works Oerlikon-Bührle Ltd.), in Zürich 11 (SHAB. Nr. 22 vom 28. 1. 1969, S. 212). Die Unterschriften von Gabriel Lebedinsky und Dr. Alexandre Gelbert sowie die Prokuren von Friedrich Köhli und Max Meili sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Ulrich Aschmann, von Zürich, in Regensdorf; Jean Bopp, von Otelfingen, in Zürich; Fred Knecht, von und in Zürich; Dr. Jean Pierre Landener, von Basel und Kaiserstuhl, in Erlenbach, und Bruno Madone, von und in Zürich.

30. Januar 1969. Asphalt-, Teerprodukte.
Meynadier & Cie. Aktiengesellschaft, in Zürich 9 (SHAB. Nr. 1 vom 3. 1. 1968, S. 3). Fabrikation von und Handel mit Asphalt- und Teerprodukten usw. Olga Meynadier-Kühne, Elisabeth Holz-Schneebeli, Yvonne Bigler-Meynadier, Dr. Paul Hagenbach, Dr. Eugen Isler und Dr. Hans Möhr sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Dr. Johannes Domenig, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben; er bleibt Direktor und führt weiter Kollektivunterschrift für das Gesamtunternehmen. Der Kollektivprokurist Richard Mailänder wohnt nun in Rudolfstetten AG.

30. Januar 1969.
Tour de Suisse-Rad Aktiengesellschaft, in Zürich 3 (SHAB. Nr. 203 vom 30. 8. 1968, S. 1879). Herstellung und Vertrieb der «Tour de Suisse»-Fahrräder usw. Gerd Geschwend und Josef Geschwend sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu ist als Präsident mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt worden Rolf Geschwend, von Altstätten, in Zürich. Der Geschäftsführer Jakob Haselbach führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Januar 1969.
Neue Nordisk Films Co. A.G. (Nouvelle Nordisk Films Co. S.A.), in Zürich 4 (SHAB. Nr. 133 vom 10. 6. 1968, S. 1229). Kollektivprokura ist erteilt an Gottfried Bader, von und in Zürich; er zeichnet ausschliesslich mit je einem Mitglied des Verwaltungsrates oder mit je einem der Direktoren.

30. Januar 1969. Linoleum-, Kork-, Gummibeläge.
Robert Sennhauser, in Winterthur (SHAB. Nr. 90 vom 19. 4. 1966, S. 1250). Handel mit Linoleum-, Kork- und Gummi-Bodenbelägen usw. Robert Sennhauser-Stadler führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Einzelunterschrift ist neu erteilt an Charles Bänziger, von Winterthur und Heiden, in Winterthur.

30. Januar 1969.
Grands Magasins Jelmoli S.A., Zweiggeschäft Oerlikon, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 274 vom 21. 11. 1968, S. 2521). Betrieb eines Waren- und Versandgeschäftes usw. mit Hauptsitz unter der Firma «Grands Magasins Jelmoli S.A.», in Zürich 1. Josef Zumstein, Direktionspräsident, wohnt nun in Küssnacht.

30. Januar 1969. Buchhaltungen, Steuerberatung.
J. Baumann G.m.b.H., in Zürich 4 (SHAB. Nr. 199 vom 26. 8. 1968, S. 1847). Führung eines Buchhaltungs- und Steuerberatungsbüros usw. Als Geschäftsführerin mit Kollektivunterschrift zu zweien ist neu ernannt worden die Gesellschafterin Elsa Zürn geb. Bachmann, in Zürich 2.

30. Januar 1969. Waren aller Art.
Willi & Co., bisher in Adliswil, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 40 vom 18. 2. 1965, S. 531). Handel mit Waren aller Art usw. Die Firma hat ihren Sitz nach Maur verlegt. Alfons Willi, unbeschränkt haftender Gesellschafter, wohnt nun in Maur. Geschäftsdomizil: Zürichstrasse 1294, Binz.

30. Januar 1969. Treuhänd, Verwaltungen.
A. M. Lutz & Co., bisher in Opfikon, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 16 vom 20. 1. 1967, S. 238). Treuhänd- und Verwaltungsbüro. Die Firma hat ihren Sitz nach Nürensdorf verlegt. Geschäftsdomizil: Haus Eden, Biret.

30. Januar 1969.
Genossenschaft für SPF-Schweine, in Winterthur 1 (SHAB. Nr. 286 vom 6. 12. 1967, S. 4015). Die Unterschrift von Guido Schöb ist erloschen. Zum neuen Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist ernannt worden Heinrich Koch, von Stetten AG, in Oberiggenthal.

31. Januar 1969. Reisebureau, Charterflüge.
A+D-Travels AG, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 23. Januar 1969 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Führung eines Reisebüros, insbesondere die Durchführung von Charterflügen, speziell für Vereine, Verbände und Zeitungen; die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben. Grundkapital: Franken 50 000, zerlegt in 50 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft erwirbt das von einem der Gründer an der Stampfenbachstrasse 103 in Zürich betriebene Reisebüro mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1968, wonach die Aktiven, eingeschlossen Fr. 12 000 Goodwill, Fr. 62 706.40 und die Passiven Fr. 36 400 betragen, zum Preise von Fr. 26 306.40, von welchem Fr. 26 000 auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief oder auf dem Zirkularwege oder telephonisch oder telegraphisch. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Daniel Dutler, von Sevelen, in Winkel ZH. Geschäftsdomizil: Stampfenbachstrasse 103 in Zürich 6.

31. Januar 1969. Metallveredlung.
Josef Lüthi, in Zürich. Inhaber: Josef Lüthi, von Stettfurt, in Zürich 3. Einzelunterschrift ist erteilt an Helena Lüthi, von Stettfurt, in Zürich. Galvanische Werkstätte für Metallveredlung. Kalkbreitestrasse 120.

31. Januar 1969. Radio-, Fernseh-, Fotoapparate.
Rob. J. Feldmann, in Zürich. Inhaber: Robert J. Feldmann, von Zürich und Schwanden, in Zürich 11. Verkauf von elektronischen Geräten, insbesondere Radio-, Fernseh-, Grammophon- und Fotoapparaten. Friesstrasse 50.

31. Januar 1969.
Hans Schneider, Uhren, Fournituren und Werkzeuge en gros, in Zürich. Inhaber: Johannes Schneider, von Langenbruck, in Zürich 11. Einzelprokura ist erteilt an Paul Graser, von Ins, in Dürrenäsch, und Manfred Bruhin, von Schübelbach, in Zürich. Handel en gros mit Uhren, Fournituren und Werkzeugen. Limmatquai 112.

31. Januar 1969.
Bank Benevent AG, bisher in Aarau (SHAB. Nr. 245 vom 18. 10. 1968, S. 2253). Die Generalversammlung vom 21. November 1968 hat die Statuten, welche ursprünglich vom 29. Mai 1959 datieren und am 29. April 1966 letztmals revidiert wurden, geändert. Sitz der Gesellschaft ist jetzt Zürich. Die Gesellschaft bezweckt die Gewährung von Kleinkrediten und die Finanzierung von Kaufgeschäften auf Abzahlung. Die Tätigkeit erstreckt sich auf die ganze Schweiz. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 1 400 000, zerlegt in 1400 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Verwaltungsrat: mindestens drei Mitglieder. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift Dr. iur. Hardy Oskar Christen, von Atterhorn 1. E. und Zürich, in Herrliberg, als Präsident; Samuel Gassan, niederländischer Staatsangehöriger, in Amsterdam, und Dr. rer. nat. Walter Hofmann, von Matzingen und Zürich, in Zürich, sowie neu Johannes Messikommer, von Uster und Zürich, in Zürich. Die Vertretung erfolgt ausschliesslich in der Weise, dass Präsident Dr. Hardy Oskar Christen mit je einem der übrigen Mitglieder des Verwaltungsrates zeichnet; die letzteren zeichnen nicht auch unter sich. Geschäftsdomizil: Basteplatz 5 in Zürich 1.

31. Januar 1969.
Schweizerischer Verband evangelischer Arbeiter und Angestellter, in Zürich 11. Genossenschaft (SHAB. Nr. 293 vom 15. 12. 1965, S. 3929). Die Delegiertenversammlung vom 23. und 24. September 1967 hat die Statuten geändert. Der engere Zentralvorstand besteht aus sieben bis neun Mitgliedern. Emanuel Bangert und Karl Hofer sind aus dem engeren Zentralvorstand ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Max Graf, Mitglied des engeren Zentralvorstandes, ist nun Präsident desselben. Er ist nicht mehr Zentralsekretär. Neu sind in den engeren Zentralvorstand gewählt worden Heinrich Isler, von Wila, in Bern, zugleich als Vizepräsident, sowie Heinz Garz, von Bonfol, in Biel BE, und Max Hablützel, von und in Zürich. Die Mitglieder des engeren Zentralvorstandes zeichnen unter sich oder mit dem Zentralsekretär oder einem anderen Verbandssekretär kollektiv je zu zweien.

31. Januar 1969.
Arbeitslosenversicherungskasse des Schweiz. Verbandes evangelischer Arbeiter und Angestellter, in Zürich 11, Genossenschaft (SHAB.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken Marques Marche

Eintragungen Enregistrements

235914. Date de dépôt: 18 décembre 1968, 18 h.
E. I. Du Pont de Nemours and Company, 1007 Market Street,
Wilmington (Delaware, USA). — Fabrication et commerce.

Films et papiers photosensibles. (Cl. int. 1)

DYLUX

235915. Hinterlegungsdatum: 17. Dezember 1968, 20 Uhr.
John & Robt. Harvey & Company Limited, 5, Oswald Street,
Glasgow (Schottland, Grossbritannien) — Fabrication und Handel.

Whisky. (Int. Kl. 33)

AULTMORE

235916. Hinterlegungsdatum: 18. Dezember 1968, 20 Uhr.
St. Regis Tobacco Corporation Limited, Zürich, Weinbergstrasse 79,
Zürich 6. — Fabrication und Handel.

Roher und verarbeiteter Tabak; Raucherartikel; Zündhölzer.
(Int. Kl. 34)

VERMONA

235917. Hinterlegungsdatum: 20. Dezember 1968, 20 Uhr.
J. R. Geigy AG (J. R. Geigy S.A.), 215, Schwarzwaldallee, Basel 21.
Fabrication und Handel.

Insektizide. (Int. Kl. 5)

NEOCID FLORAL

235918. Date de dépôt: 20 décembre 1968, 17 h.
SHELL (Switzerland), Bederstrasse 66, Zurich 2.
Fabrication et commerce.

Huiles et graisses industrielles, à l'exception des huiles et graisses
comestibles et des huiles essentielles; lubrifiants; carburants, y compris
essences pour moteurs et éclairants. (Cl. int. 4)

CORENA

235919. Date de dépôt: 20 décembre 1968, 17 h.
SHELL (Switzerland), Bederstrasse 66, Zurich 2.
Fabrication et commerce.

Huiles et graisses industrielles, à l'exception des huiles et graisses
comestibles et des huiles essentielles; lubrifiants; carburants, y compris
essences pour moteurs et éclairants. (Cl. int. 4)

TIARA

235920. Date de dépôt: 18 décembre 1968, 19 h.
Montres Fortis S.A., Grenchen (Soleure).
Fabrication et commerce.

Montres électriques, électroniques, à remontage manuel ou automa-
tique; fournitures d'horlogerie; mouvements, boîtes, cadrans, brace-
lets de montres; montres de plongée; chronomètres, chronographes,
compteurs; pendules, pendulettes, réveils électriques, électroniques,
ou à remontage manuel; tous appareils à mesurer le temps; montres-
bijoux. (Cl. int. 9, 14)

PARFULA

235921. Hinterlegungsdatum: 27. Juni 1967, 17 Uhr.
PPG Industries, Inc., One Gateway Center, Pittsburgh (Pennsylva-
nien, USA). — Fabrication und Handel.

Glas und Glaswaren aller Art, nämlich durchsichtiges, durchschei-
nendes oder opakes Glas; beschichtetes, farbiges oder gefärbtes Glas;
geätztes, gemustertes oder gesandstrahltes Glas; geschliffenes, ge-
lapptes und poliertes oder flammpoliertes Glas; phototropisches oder
thermotropisches Glas; kristallisiertes Glas; getempertes, teilweise
getempertes oder ungetempertes Glas; chemisch oder thermisch be-
handeltes Glas; monolithisches, ein- oder mehrschichtiges Glas; ge-
bogenes, geformtes, gekrümmtes oder Flach-Glas; gezogenes, Spie-
gel-, Fenster- oder gegossenes Glas; Glasstäbe; mit Heizung versche-
nes Glas; optische und ophthalmologische Gläser; Glasfasern; mit
Glasfasern hergestellte Gewebe, Filter, Auskleidungen, Isolierungen
und andere glasfaserverstärkte Kunststoffprodukte in der Form von
Sreifen, Folien, Blättern, Bahnen, Blöcken, Platten, Scheiben, Stä-
ben, Stangen, Röhren, Balken und in anderen Formstücken; Far-
ben und Malerbedarfartikel, nämlich Malpinsel und Farbröhrchen;
Bürsten für industrielle Zwecke; chemische Erzeugnisse für indu-
strielle, landwirtschaftliche und wissenschaftliche Zwecke sowie zur
Verwendung im Haushalt; Katalysatoren für chemische Reaktionen;
Desinfektionsmittel, keimtötende Mittel, Herbizide, Insektizide,
Bleichmittel, hygienische Produkte; Lösungsmittel für die Trocken-
reinigung und zum Entfetten; Farbstoffe; chemische Mittel für die
Herstellung von Kunststoffen, Papier und Gummiwaren, Klebstoffe
für industrielle und Haushalt-Zwecke; Kunstharze in Form von Pul-
vern, Flüssigkeiten, Pasten, Platten, Blöcken, Stangen und Röhren
zur Weiterverarbeitung; Isoliermaterialien, Zement; technische Öle
und Fette; Speiseöle; Metallrahmen für Konstruktionszwecke; Tü-
ren. (Int. Kl. 1 bis 6, 9, 11, 16, 17, 19 bis 21, 29)

PPG
INDUSTRIES

235922. Hinterlegungsdatum: 16. Mai 1968, 7 Uhr.
Roded Ltd., 54, Taiber Street, Givatayim (Israel); Geschäftsadresse:
10, Herzl Street, Tel-Aviv (Israel). — Fabrication und Handel.

Schmuck in Edelmetallen. (Int. Kl. 14)

RODED

235923. Hinterlegungsdatum: 29. Juli 1968, 18 Uhr.
Jantzen Inc., Portland (Oregon, USA). — Fabrication und Handel.

Bekleidungsstücke, einschliesslich Stiefeln, Schuhen und Hausschuhen.
(Int. Kl. 25)



Die Marke wird golden, rot und blau ausgeführt.

235924. Hinterlegungsdatum: 25. September 1968, 20 Uhr.
C. Bernasconi Aktiengesellschaft Kunststeinfabrik, Terrazzowerke
und Bauunternehmung, Riedbachstrasse 51, Bern-Bümpliz.
Fabrication und Handel.

Baumaterialien und Bauelemente (ausgenommen aus Metallen).
(Int. Kl. 17, 19)



235925. Hinterlegungsdatum: 4. Oktober 1968, 17 Uhr.
Interlingua Sprachschulen, Spitalgasse 9, Bern.
Fabrication und Handel.

Sämtliche Lehrmittel, wie Lehrbücher, Tonbänder, Grammophon-
platten, Filme, Uebungshefte, Bildtafeln, Unterrichtsmaterial für den
Anschauungsunterricht. (Int. Kl. 9, 16)



235926. Date de dépôt: 10 octobre 1968, 18 h.
François Piot, Saxon (Valais). — Production et fabrication.

Abricots frais et eau-de-vie d'abricots. (Cl. int. 31, 33)



La marque est exécutée en vert et jaune.

235927. Hinterlegungsdatum: 18. Oktober 1968, 19 Uhr.
Hediger Söhne AG, Hauptstrasse 5, Reinach (Aargau).
Fabrication.

Tabakfabrikate jeder Art. (Int. Kl. 34)



235928. Date de dépôt: 23 décembre 1968, 20 h.
Société d'apprêtage d'or S.A., 5a, rue de la Loge, La Chaux-de-
Fonds. — Fabrication et commerce.

Articles en or, en métaux précieux et leurs alliages. (Cl. int. 14)



235929. Hinterlegungsdatum: 4. November 1968, 23 Uhr.
Combustion Engineering, Inc., 1000 Prospect Hill Road, Windsor
(Connecticut, USA). — Fabrication und Handel.

Feuerfester Zement, Hochofen-Zement, Mörtel zum Verbinden und
Ausbessern. (Int. Kl. 19)

Super
#3000

235930. Date del deposito: 8 novembre 1968, ore 14.
Unitex di Costantino Grigoriades, via Paolo da Cannobio 9, Milano
(Italia). — Commercio.

Oreficeria. (Cl. int. 14)



235931. Hinterlegungsdatum: 14. November 1968, 20 Uhr.
Seetaler Obstverwertung Jean Busslinger Fahrwangen, Hintergasse 34,
Fahrwangen (Aargau). — Fabrication und Handel.

Mit Vitamin C angereicherte alkoholfreie Apfelsäfte. (Int. Kl. 32)



235932. Hinterlegungsdatum: 14. November 1968, 20 Uhr.
Seetaler Obstverwertung Jean Busslinger Fahrwangen, Hintergasse 34,
Fahrwangen (Aargau). — Fabrication und Handel.

Mit Vitaminen angereicherte alkoholfreie Apfelsäfte. (Int. Kl. 32)



235933. Hinterlegungsdatum: 21. November 1968, 11 Uhr.
Meyer & Co. AG, Kirchstrasse 75, Grenchen (Solothurn).
Fabrication.

Uhrenbestandteile, Uhrenkronen. (Int. Kl. 14)

MECO
SUISSE

235934. Hinterlegungsdatum: 26. November 1968, 11 Uhr. Gebrüder Gunzinger AG, Uhrenfabrik Technos, Welschenrohr, Welschenrohr (Solothurn). — Fabrikation und Handel.

Elektronische Uhren, Uhrenwerke und deren Bestandteile. (Int. Kl. 14)



235935. Hinterlegungsdatum: 26. November 1968, 11 Uhr. Gebrüder Gunzinger AG, Uhrenfabrik Technos, Welschenrohr, Welschenrohr (Solothurn). — Fabrikation und Handel.

Elektronische Uhren, Uhrenwerke und deren Bestandteile. (Int. Kl. 14)



235936. Date de dépôt: 22 novembre 1968, 18 h. H. J. Elliott Limited, E-Mil Works, Treforest Industrial Estate, Pontypridd (Glamorgan, Grande-Bretagne). — Fabrikation et commerce. Renouvellement de la marque N° 127379. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 22 novembre 1968.

Instruments en verre pour usages scientifiques et thermomètres. (Cl. int. 9)



235937. Date de dépôt: 21 novembre 1968, 17 h. Arctic Traveler Corporation, Hunter Station, Montgomery (Alabama, USA). — Fabrikation et commerce.

Installations d'éclairage, de chauffage, installation de chauffage pour camions et remorques, installations de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, équipement de réfrigération pour camions et remorques, installations de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires. (Cl. int. 11, 12)



235938. Date de dépôt: 28 novembre 1968, 11 h. Alphonse Orsat S.A., Martigny (Valais). — Production et commerce.

Fendant du Valais. (Cl. int. 33)



235939. Date de dépôt: 28 novembre 1968, 11 h. Alphonse Orsat S.A., Martigny (Valais). — Production et commerce.

Fendant du Valais. (Cl. int. 33)



235940. Date de dépôt: 28 novembre 1968, 18 h. Paul-Ed. Vaucher, 16, Grand-Rue, Tavannes (Berne).

Fabrique et commerce. — Renouvellement de la marque N° 126365. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 11 septembre 1968.

Savon contre la transpiration. (Cl. int. 3)



235941. Hinterlegungsdatum: 28. November 1968, 17 Uhr. Tuflex AG, Flughofstrasse 35, Glatthugg (Zürich). — Fabrikation.

Spritzgussteile aus Kunststoff, nämlich Wäscheklammern, Vorhanggleiter, Einrastmutter. (Int. Kl. 17, 20)



235942. Hinterlegungsdatum: 28. November 1968, 11 Uhr. Eisen- & Stahlwarenfabrik AG, Sissach (Basel-Landschaft). Fabrikation und Handel.

Automatische Förderanlagen, insbesondere Elektrohängebahnen für vollautomatischen Fahrbetrieb sowie Zubehör für diese automatischen Förderanlagen. (Int. Kl. 7)



235943. Hinterlegungsdatum: 28. November 1968, 11 Uhr. Eisen- & Stahlwarenfabrik AG, Sissach (Basel-Landschaft). Fabrikation und Handel.

Automatische Förderanlagen, insbesondere Elektrohängebahnen für vollautomatischen Fahrbetrieb sowie Zubehör für diese automatischen Förderanlagen. (Int. Kl. 7)



235944. Hinterlegungsdatum: 28. November 1968, 11 Uhr. Eisen- & Stahlwarenfabrik AG, Sissach (Basel-Landschaft). Fabrikation und Handel.

Automatische Förderanlagen, insbesondere Elektrohängebahnen für vollautomatischen Fahrbetrieb sowie Zubehör für diese automatischen Förderanlagen. (Int. Kl. 7)



235945. Hinterlegungsdatum: 28. November 1968, 11 Uhr. Eisen- & Stahlwarenfabrik AG, Sissach (Basel-Landschaft). Fabrikation und Handel.

Automatische Förderanlagen, insbesondere Elektrohängebahnen für vollautomatischen Fahrbetrieb sowie Zubehör für diese automatischen Förderanlagen. (Int. Kl. 7)



235946. Hinterlegungsdatum: 19. August 1968, 20 Uhr. Prioritätsanspruch: Dänemark, 20. Februar 1968. Aktieselskabet Blacos, Roskildevej 368, Redovre (Dänemark). Fabrikation und Handel.

Imprägniermittel, Schuh- und Lederfärbemittel, Schuhputzmittel. (Int. Kl. 1 bis 3)



235947. Hinterlegungsdatum: 26. August 1968, 18 Uhr. Armour-Dial, Inc., 401 N. Wabash Avenue, Chicago (Illinois, USA). Fabrikation und Handel.

Flüssige Spray-Zusammensetzungen zum Aufbringen auf Textilgewebe zur Wiederherstellung der Appretur und des Griffes derselben. (Int. Kl. 3)



235948. Hinterlegungsdatum: 5. September 1968, 16 Uhr. PPG Industries, Inc., One Gateway Center, Pittsburgh (Pennsylvania, USA). — Fabrikation und Handel.

Aus Glas hergestellte kristalline Materialien zur Verwendung als Rohstoffe in der Industrie und im Gewerbe. (Int. Kl. 21)



235949. Hinterlegungsdatum: 5. September 1968, 16 Uhr. Rickie Tickie, Inc., 800 West Pacific Coast Highway, Long Beach (Kalifornien, USA). — Fabrikation und Handel.

Dekorationsetiketten zum Aufkleben auf Stoffen oder harten Oberflächen. (Int. Kl. 16)



235950. Date de dépôt: 9 septembre 1968, 18 h. Sunfresh AG, c/o Servex S.A., Neugasse 23, Zoug. Fabrikation et commerce.

Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et autres produits laitiers; huiles et graisses comestibles; conserves, pickles, Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, biscuits, gâteaux, pâtisseries et confiseries, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; poivre, vinaigre, sauces; épices; glace. Bière, ale et porter; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; sirops et autres préparations pour faire des boissons. Vins, spiritueux et liqueurs. (Cl. int. 29, 30, 32, 33)



235951. Date de dépôt: 9 septembre 1968, 17 h. Hispano-Suiza (Suisse) S.A., 110, rue de Lyon, Genève. Fabrikation et commerce.

Machines textiles; cardes. (Cl. int. 7)



235952. Hinterlegungsdatum: 23. September 1968, 16 Uhr. Zurflüh, Jägerstrasse 1, Muri (Bern). — Fabrikation.

Mit Käse und Wein hergestelltes, leichtgesalzenes Biskuit. (Int. Kl. 30)



235953. Hinterlegungsdatum: 5. Dezember 1968, 17 Uhr. Allied Ironfounders Limited, 28, Brook Street, London W. 1 (Grossbritannien). — Fabrikation und Handel.

Ventile sowie Bestandteile und Fittings für Ventile; Rohre und Rohrfittings aus Metallen oder Metalllegierungen; Heizungs-, Dampferzeugungs-, Koch-, Gefrier-, Kühl-, Destillier-, Trocken-, Lüftungs-, Wasserleitungs-, Gasleitungs- und sanitäre Anlagen und Geräte; Anlagen und Geräte zum Erzeugen und Aufrechterhalten eines Vakuums einschliesslich Bestandteile und Fittings für diese Anlagen und Geräte; nicht metallische Rohre und Röhren sowie Fittings und Kupplungen für diese Rohre und Röhren; Abdicht-, Verbindungs- und Isoliermassen; Schläuche und Schlauchkupplungen; Abflussrohre, Dachrohre, Abwasserrohre sowie Trinkwasserrohre und Dachrinnen sowie Bestandteile und Fittings für diese Waren; nicht metallische Bauplatten. (Int. Kl. 6, 7, 11, 17, 19)



235954. Hinterlegungsdatum: 13. Dezember 1968, 18 Uhr. Gebr. Hartmann Aktiengesellschaft, Neunbrunnenstrasse 41, Zürich 11. — Fabrikation. — Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 126406. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 29. September 1968 an.

Chemische Druckhilfsmittel aller Art für die graphische Branche. (Int. Kl. 1)

TRONAL

235955. Hinterlegungsdatum: 13. Dezember 1968, 11 Uhr. Gas- und Wassermessfabrik AG in Luzern, Obergrundstrasse 119, Luzern. — Fabrikation. — Erneuerung der Marke Nr. 126169. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 7. September 1968 an.

Wasserzähler. (Int. Kl. 9)

REUSS

235956. Hinterlegungsdatum: 13. Dezember 1968, 11 Uhr. Gas- und Wassermessfabrik AG in Luzern, Obergrundstrasse 119, Luzern. — Fabrikation. — Erneuerung der Marke Nr. 126170. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. August 1968 an.

Wasserzähler, Gaszähler. (Int. Kl. 9)

PILATUS

235957. Hinterlegungsdatum: 23. Dezember 1968, 11 Uhr. Albert Gnehm, Oberdorfstrasse 9, Horgen (Zürich). Fabrikation. — Erneuerung der Marke Nr. 126487. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 29. September 1968 an.

Kompressoren. (Int. Kl. 7)

AIR-BOY

235958. Hinterlegungsdatum: 23. Dezember 1968, 11 Uhr. Albert Gnehm, Oberdorfstrasse 9, Horgen (Zürich). Fabrikation. — Erneuerung der Marke Nr. 126488. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 29. September 1968 an.

Kompressoren. (Int. Kl. 7)

AIR-KING

235959. Hinterlegungsdatum: 23. Dezember 1968, 11 Uhr. Albert Gnehm, Oberdorfstrasse 9, Horgen (Zürich). Fabrikation. — Erneuerung der Marke Nr. 126489. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 29. September 1968 an.

Kompressoren. (Int. Kl. 7)

ATMO

235960. Date de dépôt: 24 décembre 1968, 17 h. Liberty & Co. Limited, 25, Great Marlborough Street, Londres W. 1 (Grande-Bretagne). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque No 127335. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 24 décembre 1968.

Marchandises en soie vendues à la pièce. (Cl. int. 24, 25)

LIBERTY

235961. Hinterlegungsdatum: 2. September 1968, 17 Uhr. Warenzeichenverband Luft- und Kältetechnik e.V., Ernst-Thälmann Strasse 25/29, Dresden (Deutschland). — Kollektivmarke.

Fördergebläse; Ventilatoren, Gebläse, Lüfter, Laufräder, Flügelräder für Kühltürme, Industriestaubsauger. Prüfapparate und -instrumente für wissenschaftliche und technische Zwecke, insbesondere Prüfkammern, Klimakammern, Thermostate, Kryostate, Automaten, die durch Einwurf von Münzen oder Marken betätigt werden, insbesondere Speiseisautomaten, gekühlte Warenautomaten; Schäl-, Regel- und Messgeräte; Abfüllgeräte, Heiz-, Trocken-, Lüftungs- und Kühlanlagen, insbesondere Luftheizer, Wärmetauscher für lufttechnische Geräte und Anlagen, Kältespeicheranlagen, Eiswasserspeicheranlagen, Kühl- und Kälteanlagen für Laugen, Sole und Süsswasser; Kälteanlagen für Schiffe, Land- und Luftfahrzeuge; Kälteanlagen für Produktion, Laborzwecke, Transport, Kühl- und Gefrierlagerung; Gaskältemaschinen; Gefrier- und Trocknungsanlagen; Trockeneis-Erzeugungsanlagen; Roheiszerzeuger für Block- und kleinstückiges Eis; automatische Gefrierstrassen; Platten- und Bandgefrierapparate; thermoelektrische Kälteanlagen; Kühlaggregate; Kühlschränke für Haushalt, Gewerbe und Industrie, Laborkühlschränke, Kühlmöbel für Bedienung und Selbstbedienung, offene und geschlossene Kühltruhen, Büfetanlagen; Erzeugungsanlagen für Speiseeis; Eisfreezer; Kältemittelkompressoren, Kältemittelkondensatoren, Plattenverdampfer, Lamellenverdampfer, Rippenrohr-Verdampfer; Röhrenbündelverdampfer; Sorptions-Kältesätze; Rührmaschinen; Oelabscheider; Klimageräte und -anlagen für Gebäude, Fahrzeuge und Schiffe; Absauganlagen; Luftfilter; Elektrofilter, Elektroabscheider, Geräte für Elektroklimatisierung; Apparate und Maschinen zum Trocknen von festem und flüssigem Material, insbesondere Sprüh-, Strom- und Drallstromtrockner; Entstaubungsgeräte und -anlagen; Apparate und Geräte zur Einrichtung und zum Betrieb von Kunstseilbahnen. Kühlbehälter für Transport und Aufbewahrung von Lebens- und Genussmitteln. (Int. Kl. 7, 9, 11, 20)



235962. Date de dépôt: 2 septembre 1968, 18 h. J. J. Genex, 47 ter, route de Florissant, Genève. Fabrication et commerce.

Gutta-percha, gomme élastique, balata et succédanés; feuilles, plaques et baguettes de matière plastique (produits semi-finis); matières servant à cauffer, à étouper et à isoler; amiante, mica; tuyaux flexibles non métalliques. Matériaux de construction, pierres naturelles et artificielles, ciment, chaux, mortier, plâtre et gravier; tuyaux en grès ou en ciment; produits pour la construction des routes; asphalte, poix et bitume; maisons transportables, monuments en pierre; cheminées, charpentes et toitures. (Cl. int. 17, 19)



235963. Hinterlegungsdatum: 11. September 1968, 17 Uhr. Vaasan Höytymylly Osakeyhtiö - Vasa Ångkvarns Aktiebolag, Vaasa (Finnland). — Fabrikation.

Mühlenprodukte, Futterprodukte, Hartbrot- und Biskuitprodukte. (Int. Kl. 30, 31)

finn marie

235964. Hinterlegungsdatum: 12. September 1968, 20 Uhr. Wollimex AG (Wollimex S.A.) (Wollimex Ltd.), Mythenquai 26, Zürich 2. — Fabrikation und Handel.

Bodenbeläge, Nadelfilze und nicht gewobene Textilien. (Int. Kl. 24, 27)



235965. Hinterlegungsdatum: 4. Oktober 1968, 16 Uhr. A. Hummel, Lettenweg 23, Arlesheim (Basel-Landschaft); Geschäftsadresse: Aeschenvorstadt 24, Basel. — Handel.

Bijouteriewaren sowie Uhrbänder. (Int. Kl. 14)



235966. Hinterlegungsdatum: 17. Oktober 1968, 11 Uhr. W. Gloor, Claramattweg 1, Basel. — Handel.

Farben, Lacke, Mattöle, Kunstharzmattpfärbungen, Kunstharzdispersionen, Kalkbindemittel, Plastikmassen, Spachtelkitt. (Int. Kl. 1, 2, 4)

Globalin

235967. Hinterlegungsdatum: 11. November 1968, 10 Uhr. Haythornthwaite & Sons, Limited, Grenfell House, Rylands Street, Burnley (Lancashire, Grossbritannien). — Erneuerung der Marke Nr. 127895. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. November 1968 an.

Textilstückwaren und daraus hergestellte Bekleidungsartikel. (Int. Kl. 24, 25)



235968. Hinterlegungsdatum: 28. November 1968, 11 Uhr. Färberei Wilen AG, Wilen-Wil (St. Gallen). Fabrikation und Handel.

Chemisch gereinigte, gewaschene und gebügelte Kleider und andere Textilzeugnisse. (Int. Kl. 22 bis 27)

TEX PRESS

235969. Hinterlegungsdatum: 5. Dezember 1968, 10 Uhr. H. Kolb, Zentrumdruck, Uraniastrasse 20, Zürich. — Fabrikation.

Papier, Papierwaren, Drucksachen, Fotokopien. (Int. Kl. 16)



235970. Date de dépôt: 3 décembre 1968, 18 h. Wimpy Management AG, Hänbühl 8, Zoug. Fabrication et commerce.

Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande, fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gélées, confitures; oeufs, lait et autres produits laitiers; huiles et graisses comestibles, conserves, pickles. Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café, farines et préparations faites de céréales, pain, biscuits, gâteaux, pâtisseries et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; poivre, vinaigre, sauces; épices; grains; produits agricoles, horticoles, forestiers et graines; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes vivantes et fleurs naturelles; substances alimentaires pour les animaux, malt. Bière, ale et porter; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques, sirops et autres préparations pour faire des boissons. Vins, spiritueux et liqueurs. (Cl. int. 29 à 33)



235971. Hinterlegungsdatum: 4. Dezember 1968, 17 Uhr. Rexair, Inc., 1000 Buhl Building, Detroit (Michigan, USA). Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 127710. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 4. Dezember 1968 an.

Staubsauger, deren Bestandteile und Zubehör. (Int. Kl. 9)

REXAIR

Übertragungen — Transmissions

128678 (LASTONET), 215161 (ANAGRAM). — John Heathcoat and Company Limited, Tiverton (Grossbritannien). — Übertragung an Lastonet Products Limited, Tiverton (Devonshire, Grossbritannien). — Eingetragen den 9. Januar 1969.

130095 (RAMONA), 139148 (AMBROSIA, fig.), 150994 (AMBROSIA). — Ernst Hürlimann, Wädenswil. — Übertragung an Orris Fettwerk AG, Baarerstrasse 117, Zug. — Eingetragen den 10. Januar 1969. 133315 (SAFIR). — Svensk Celluloidindustri Aktiebolag, Gislaved (Schweden). — Übertragung an Le Foyer et Cie (Société en commandite par actions) 14, Boulevard de la Madeleine, Paris (Frankreich). — Eingetragen den 20. Januar 1969.

137693 (EASY), 150619 (SPIRALATOR). — The Murray Corporation of America, Detroit (Michigan, USA). — Transmission à Hupp Corporation, 1135 Ivanhoe Road, Cleveland (Ohio, USA). — Enregistré le 28 janvier 1969.

143749 (HEIMBÜGLER). — Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft, Berlin und Erlangen. — Übertragung an Siemens-Elektrogeräte Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Berlin und München (Deutschland); Korrespondenzadresse: Werner-von-Siemens-Strasse 50, Erlangen (Deutschland). — Eingetragen den 27. Januar 1969.

145431 (SODYEVAT), 145432 (SODYESUL), 145433 (SODYECO). — American-Marietta Company, Chicago. — Übertragung an Martin Marietta Corporation, 277 Park Avenue, New York (New York, USA). — Eingetragen den 10. Januar 1969.

148552 (L & M), 163942 (CHESTERFIELD), 168652 (OASIS, fig.), 177227 (DUKE OF DURHAM), 180339 (DUKE OF DURHAM, fig.), 180607 (DUKE), 186774 (LARK), 195167 (LIGET), 195943 (DORADO), 195952 (LYRIC), 195969 (PARKWAY), 211646 (VELVET), 211724 (FM), 220932 (CHESTERFIELD, fig.), 233776 (101 CHESTERFIELD), 233777 (L & M, fig.). — Liggett & Myers Tobacco Company, New York. — Transmission à Liggett & Myers Incorporated, 630 Fifth Avenue, New York (New York, USA). — Enregistré le 28 janvier 1969.

153338 (CARMENA), 153970 (SIBON), 154099 (CONAC), 158490 (SIBONEY), 161410 (CRUISER), 161413 (VIOLA), 161414 (VIOLETA), 179774 (GODDESS), 179775 (UNESCA), 185290 (RSWF), 186826 (BLTMORE), 186827 (BOUNTY), 186828 (REMYNGTON), 186829 (TAREYTON), 197247 (GRANDEUR). — Continental Uhrenfabrik AG (Fabrique des Montres Continentale S.A.) (Continental Watch Factory Ltd.), Sissach. — Transmission à Economic Swiss Time Manufacturing, Bahnhofstr. 26, Rheinfelden. — Enregistré le 27 janvier 1969.

155129 (TRAFFIC). — Swan-Finch Oil Corporation, New York. — Übertragung an Supra-Penn S.A., 119, Boulevard Félix Faure, Aubervilliers (Seine-Saint-Denis, Frankreich). — Eingetragen den 10. Januar 1969.

159948 (POMOL), 161587 (POMA). — Conservenfabrik Bischofzeller Tobler & Co. AG, Bischofzeller (Thurgau). — Übertragung an Migros-Genossenschafts-Bund, Limmatstrasse 152, Zürich 5. — Eingetragen den 20. Januar 1969.

160787 (COLIBRI). — Disch AG (Disch SA) (Disch Ltd.), Othmarsingen. — Übertragung an Kamby AG, Biscuits, Confiserie- und Nahrungsmittelfabrik (Kamby S.A. fabrique de biscuits, de confiserie et de produits alimentaires), Mühlestrasse, Trubshachen (Bern). — Eingetragen den 10. Januar 1969.

165861 (HELIOPLAN), 165863 (TRIOPLAN), 187356 (DOMIPLAN). — VEB Feinoptisches Werk Görlitz, in Görlitz. — Übertragung an VEB Pentacon Dresden Kamera- und Kinoverke, Schandauer Strasse 76, Dresden (Deutschland). — Eingetragen den 10. Januar 1969.

166505 (F. JUD). — Fridolin Jud-Wildhaber, Gossau (St. Gallen). — Übertragung an Ed. Jud, 49, rue de Bourg, Lausanne. — Eingetragen den 10. Januar 1969.

171064 (SOEZY), 171065 (SOFTLY), 172023 (DOMESTOS), 172024 (STERGENE). — Domestos Limited, Newcastle upon Tyne 6 (Grossbritannien). — Übertragung an Sunlight AG, Tannwaldstrasse Nr. 95, Olten. — Eingetragen den 20. Januar 1969.

173264 (KRAFT, fig.), 189088 (KRAFT, fig.), 193566 (KRAFT, fig.), 193567 (KRAFT, fig.), 193568 (KRAFT, fig.), 193569 (KRAFT, fig.), 193570 (KRAFT, fig.), 193571 (KRAFT, fig.), 193572 (KRAFT, fig.). — Kraft Nahrungsmittel AG, Baden (Aargau). — Übertragung an Kraft Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Hauptstrasse 71, Lindenbergr (Allgäu, Deutschland). — Eingetragen den 20. Januar 1969.

174053 (GRENADIER). — Fabrique d'Horlogerie Welta & Orion S.A., Bienna. — Transmission à Fabrica di Orologi Sindaico S.A., orologi «Jaguar» (Fabrique d'Horlogerie Sindaico S.A., montres «Jaguar») (Uhrenfabrik Sindaico AG, «Jaguar»-Uhren), Muraltio (Tessin). — Enregistré le 10 janvier 1969.

Syrien

Einfuhrvorschriften

Gemäss Verfügung Nr. 853 vom 27. November 1968 des syrischen Wirtschaftsministeriums wurde die am 9. Januar 1967 angeordnete Einfuhrsperre (vgl. SHAB, Nr. 31 vom 7. 2. 67) für eine Reihe von Waren gelockert. Nachstehend folgt eine Uebersetzung in französischer Sprache dieser Verfügung:

Article 1. L'importation des produits des positions tarifaires suivantes est réautorisée, conformément aux règlements en vigueur, et en dérogation aux dispositions de l'article premier de l'arrêté N° 17 du 9 janvier 1967, qui en suspendait l'importation:

Position tarifaire	Désignation
62/1	Couverture de laine ou de laine mélangée seulement, à condition que la proportion de la laine n'y soit pas inférieure à 50% du total du poids de la couverture.
84/35	Machines et équipements pour l'imprimerie et les arts graphiques, et autres appareils similaires.
84/54	Autres machines et appareils de bureau (duplicateurs, adresses-graphes, etc.).
85/6	Appareils électromagnétiques.
85/13	Appareils électriques pour la téléphonie et les télégraphes par fil.
90/8	Appareils cinématographiques.
90/21	Instruments, appareils, et modèles conçus pour la démonstration (dans l'enseignement, dans les expositions, etc.).
92/11	Phonographes (gramophones), machines à dicter et autres appareils d'enregistrement et de reproduction du son, etc.
92/12	Supports de son pour les appareils du N° 92/11 disques, etc.

Article 2. Cet arrêté est mis en application dès sa parution et est publié et communiqué à qui de droit pour exécution.

33. 10. 2. 69

Syrie

Prescriptions d'importation

Selon l'arrêté N° 853 du 27 novembre 1968 du Ministère syrien du commerce, les restrictions à l'importation décrétées le 9 janvier 1967 (voir FOSC, N° 31 du 7. 2. 67) ont été levées pour une série de produits. On trouvera ci-après une traduction française de cet arrêté:

Das Heft Nr. 1 der «Volkswirtschaft» vermittelt dem Leser wiederum vielfältige Unterlagen und zahlreiche Zahlenangaben über die jüngsten wirtschaftlichen und sozialen Entwicklungen in unserem Lande.

Die «Kurze Uebersicht» bringt unter anderem verschiedene informative Kurzkommunikate zu den im Berichtsmonat angefallenen statistischen Daten, wie über die Entwicklung der Bevölkerung und der Einwanderung oder die neueren Tendenzen bei den Preisen, bei den Investitionen, im Handels- und Verkehrsbereich und auf dem Geld- und Kapitalmarkt.

Neben den jeweils im Januarheft publizierten Vierteljahres- bzw. Halbjahresübersichten über den «Vollzug des Arbeitsgesetzes» (Planvorlagen für industrielle Betriebe) und die «Löhne verunfallter Arbeiter» bringt das neue Heft ausführliche Beiträge über die «Entwicklung des Arbeitsmarktes im Jahre 1968» und über «Haushaltsrechnungen von Familien unselbständig Erwerbender 1967».

Besonderem Interesse dürfte ferner der Beitrag «Die schweizerischen Hochschulausgaben im Jahre 1967» begegnen. Dieser Studie gemäss hat sich der Gesamtaufwand der Hochschulen 1967 gegenüber 1966 um rund 14% erhöht und verglichen mit 1958 beinahe verdreifacht. Während der entsprechende Ausgabenanteil pro Kopf der Bevölkerung im Jahre 1958 noch Fr. 29.50 betragen hatte, erreichte er 1966 bereits Fr. 66.90 und im Berichtsjahr Fr. 75.20. Bei den einzelnen Hochschulen verlief die Entwicklung allerdings recht unterschiedlich.

Mit ihrer umfassenden und schnellen Orientierung und Information ist die «Volkswirtschaft» ein unumgängliches Hilfsmittel für die Analyse und Beurteilung der aktuellen wirtschaftlichen und sozialen Geschehnisse. Die Einzelnummer der Zeitschrift kostet Fr. 3.—, das Jahresabonnement Fr. 31.—. Bestellungen für Abonnemente nimmt jede Poststelle entgegen, während Einzelnummern beim Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Effingerstrasse 3, 3000 Bern, erhältlich sind. Postcheckrechnung 30-520.

La «Vie économique» N° 1/1969

Le cahier N° 1 de la «Vie économique», fournit une nouvelle fois au lecteur une documentation multiple et de nombreuses données numériques sur les derniers développements d'ordre économique et social observés dans notre pays.

Le «Résumé» contient notamment une série de brefs commentaires sur les données statistiques présentées; ils renseignent par exemple sur l'évolution de la population et de l'immigration ou sur les nouvelles tendances des prix, des investissements, du commerce, des communications et du marché monétaire et financier.

Outre les rapports trimestriels, respectivement semestriels régulièrement publiés dans l'édition de janvier, sur «l'exécution de la loi sur le travail» (plans des entreprises industrielles) et les «Salaires versés aux ouvriers victimes d'accidents», le nouveau numéro comporte des articles détaillés sur «L'évolution du marché du travail en 1968» et les «Budgets familiaux de salaires en 1967».

L'article sur «Les dépenses des hautes écoles suisses en 1967» devrait susciter un intérêt tout particulier. Selon cette étude, les dépenses totales des hautes écoles en 1967 ont augmenté de quelque 14% par rapport à 1966 et presque triplé depuis 1958. Alors que la dépense par tête d'habitant était encore de 29 fr. 50 en 1958, elle atteignait déjà 66 fr. 90 en 1966 et 75 fr. 20 en 1967. Cependant, l'évolution marque de nettes divergences d'une haute école à l'autre.

Grâce à son information complète et rapide, la «Vie économique» constitue un auxiliaire indispensable pour l'analyse et l'appréciation

33. 10. 2. 69

des phénomènes économiques et sociaux actuels. L'exemplaire séparé de la revue coûte 3 francs, l'abonnement annuel 31 francs. Les abonnements peuvent être souscrits auprès des bureaux de poste, les exemplaires séparés commandés à la Feuille officielle suisse du commerce, 3000 Bern, Effingerstrasse 3 (compte de chèques postaux 30-520).

Einbanddecken für «Die Volkswirtschaft» 1968

Die Einbanddecken für den 41. Jahrgang, bestehend aus braunem Ueberzug mit Goldprägung, sind so berechnet, dass neben den 12 Monatsheften auch die der Zeitschrift beigelegten Berichte der Kommission für Konjunkturfragen mitgebunden werden können. Der Preis beträgt Fr. 4.—.

Voreinzahlungen sind zu richten an die Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Bern, Postcheckrechnung 30-520. Bestellungsvermerk auf dem für uns bestimmten Postcheckabschnitt genügt.

Couvertures pour «La Vie économique» de 1968

Nous disposons pour la 41^e année de couvertures brunes, avec titre or, préparées de façon à pouvoir contenir les 12 fascicules de «La Vie économique», ainsi que les rapports annexés de la Commission de recherches économiques. Prix: Fr. 4.—.

Prière d'adresser les versements préalables à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce, à Bern, compte de chèques postaux 30-520. Il suffit de mentionner la commande au verso du coupon qui nous est destiné.

Der Landesindex der Konsumentenpreise auf der Basis 1966

Voraussichtlich gegen Ende Februar 1969 erscheint als Sonderheft Nr. 79 der «Volkswirtschaft» eine Veröffentlichung des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit über den «Landesindex der Konsumentenpreise auf der Basis 1966».

In diesem Sonderheft werden die Grundlagen dargelegt, nach denen der revidierte Landesindex berechnet wird. Ausserdem werden Zweck, Bedeutung und Methode der Indexberechnung eingehend erläutert.

Der Preis des Heftes beträgt Fr. 5.— (inkl. Spesen)

Für die Bestellung bitten wir Sie, den Betrag von Fr. 5.— auf das Postcheckkonto 30-520 der Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Effingerstrasse 3, 3000 Bern, zu überweisen.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.

Rédaction: Div. du commerce du Départ. féd. de l'économie publ., Bern.

Auslandspostüberweisungsdienst

Service international des virements postaux

ab 8. Februar 1969 — dès le 8 février 1969

Belgien und Luxemburg/Belgique et Luxembourg: Fr. 8.66; Dänemark/Danemark: Fr. 57.75; Deutschland/Allemagne: Fr. 108.25; Frankreich/France: Fr. 87.60; Grossbritannien und Nordirland/Grande-Bretagne et Irlande du Nord: Fr. 10.38; Italien/Italie: Fr. —.69⁰⁰; Marokko/Maroc: Fr. 85.80; Niederlande/Pays-Bas: Fr. 119.75; Norwegen/Norvege: Fr. 60.70; Oesterreich/Autriche: Fr. 16.75; Schweden/Suède: Fr. 83.90.

33. 10. 2. 69



SCHWEIZERISCHE VOLKSBANK

Mitteilung an die Inhaber von Obligationen der 3 1/4 % Wandelanleihe 1963

Der Verwaltungsrat hat beschlossen, zwecks Verstärkung der eigenen Mittel unserer Bank das Genossenschaftskapital von bisher Fr. 120 000 000 auf Fr. 150 000 000 zu erhöhen durch Ausgabe von 60 000 neuen Stammanteilen von je Fr. 500 Nennwert.

Gemäss Ziffer 5 der Anleihebedingungen wird bei Kapitalerhöhungen den Inhabern von Wandelobligationen das gleiche Bezugsrecht eingeräumt wie den Stammanteilhhabern. Demzufolge können die Wandelobligationäre vom 5. bis 17. März 1969 mittags auf je 4 Wandelobligationen von je Fr. 2200 Nennwert 1 neuen Stammanteil von Fr. 500 Nennwert zum Preise von Fr. 1000 beziehen. Die Ausübung des Bezugsrechts hat gegen Einreichung des Sondercoupons «A» sowie des vorgesehenen Zeichnungsscheines zu erfolgen. Im übrigen verweisen wir auf den zu gegebener Zeit erscheinenden ausführlichen Prospekt.

Ferner beantragt der Verwaltungsrat der ordentlichen Delegiertenversammlung vom 1. März 1969, die Dividende für das Geschäftsjahr 1968 auf 13% = Fr. 65.— brutto je Stammanteil festzusetzen (Vorjahr 11%) sowie aus Anlass des 100jährigen Bestehens unserer Bank zusätzlich einen Jubiläumsbonus von 3% = Fr. 15.— brutto je Stammanteil auszuschiütten. Sofern die Delegiertenversammlung diesen Anträgen zustimmt, erfolgt ab 3. März 1969 auf den Stammanteilen von Fr. 500 Nennwert eine Ausschüttung von Fr. 80.— brutto.

Um in den Genuss dieser Ausschüttung zu gelangen, können die Inhaber von 3 1/4 % Wandelobligationen 1963 ihre Titel bis spätestens 28. Februar 1969 in Stammanteile umtauschen (je eine Obligation von Fr. 2200 Nennwert ist in einen Stammanteil von Fr. 500 Nennwert wandelbar). Im Falle des Umtausches stellt sich der Ertrag pro 1968 auf Fr. 80.— brutto, verglichen mit Fr. 71.50 brutto auf den nicht umgetauschten Wandelobligationen.

Die Wandelobligationen können bei allen unseren Geschäftsstellen zum Umtausch in Stammanteile eingereicht werden, wobei die Titel mit den Jahrescoupons per 15. März 1969 & ff (Nr. 6-12) sowie den Sondercoupons «A»-«C» versehen sein müssen. Die dagegen eingetauschten Stammanteile werden mit Coupons Nr. 25 & ff ausgegeben; der Coupon Nr. 25 dient zur Auszahlung der Dividende für das Jahr 1968 sowie des Jubiläumsbonus, während der Coupon Nr. 26 das Anrecht für den Bezug der neuen Stammanteile verkörpert.

Bern, 31. Januar 1969

Schweizerische Volksbank

BLUMEN-BÖRSE BERN

Verkaufsgenossenschaft für gärtnerische Produkte Bern und Umgebung

Einladung zur 9. ordentlichen Generalversammlung

Der Verwaltungsrat der Verkaufsgenossenschaft für gärtnerische Produkte Bern und Umgebung beehrt sich, die Genossenschafts-Mitglieder zur 9. ordentlichen Generalversammlung einzuladen.

Sie findet statt: **Mittwoch, den 5. März 1969, um 14.15 Uhr, im Restaurant «Kreuz», Gümliweg.**

Traktanden:

1. Protokoll der letzten Generalversammlung.
2. Jahresbericht des Verwaltungsratspräsidenten.
3. Mutationen.
4. Bericht der Kontrollstelle und Rechnungsablage.
5. Bericht der Rechnungsprüfungskommission.
6. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
7. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
8. Genehmigung des Budgets für 1969.
9. Wahlen: a) Vizepräsident, b) Kassier, c) zwei Beisitzer, d) ein Mitglied der Rechnungsprüfungskommission, e) Bestätigung der Treuhändlerin Dr. W. Mühlemann.
10. Anträge der Genossenschaftler (Art. 29 der Statuten).
11. Bericht des Geschäftsführers.
12. Umfrage.

Bern, den 10. Februar 1969

Mit freundlichen Grüßen
Der Verwaltungsratspräsident:
sig. W. Krenger

FONDS EUROPEEN DE PLACEMENT EURUNION

Il sera procédé dès le lundi 17 février 1969 à la mise en paiement du coupon N° 18 des certificats du Fonds Européen de Placement EURUNION.

Son montant est fixé à Fr. lux. 59.— par part et représente la totalité des revenus de l'exercice 1968.

Il sera loisible aux porteurs de certificats de réinvestir le produit de leurs coupons N° 18 en parts EURUNION sans avoir à acquitter la commission d'émission de 4%. Le réinvestissement se fera sur base de la valeur de la part au jour de l'opération. Les porteurs pourront encaisser le reliquat éventuel ou verser le montant nécessaire pour recevoir une part supplémentaire.

Les coupons N° 18 pourront être présentés en Suisse aux guichets des établissements suivants:

GENEVE	PROMOTEX S.A., rue du Rhône 40
	BANQUE PRIVEE S.A., rue de Hesse 18
ZURICH	MM. JULIUS BAER & CIE, Bahnhofstrasse 36
LUGANO	BANCA DELLA SVIZZERA ITALIANA, Piazza Manzoni

Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig

Nutzen Sie diese Kaufkraft — Inserieren Sie!

BANK LANDAU & KIMCHE AG

Die Aktionäre werden hiermit zur

ordentlichen Generalversammlung

auf Mittwoch, den 5. März 1969, 10.30 Uhr, im Domizil der Bank, Talstrasse 62, in Zürich, eingeladen.

Traktanden:

1. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung pro 1968 und der Bilanz per 31. Dezember 1968 sowie des Geschäftsberichtes.
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Décharge-Erteilung an die Verwaltung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Saldos der Gewinn- und Verlustrechnung.
5. Statutarische Wahlen.
6. Diverses.

Die Stimmkarten über die Generalversammlung können gegen Vorweisung der Inhaberaktien oder genügenden Ausweis über deren Besitz bis und mit dem 5. März 1969 während der Kassastunden bezogen werden; die Stimmkarten für die Namenaktien werden den im Aktienregister eingetragenen Aktionären ausgehändigt.

Zürich, den 10. Februar 1969

Der Verwaltungsrat

Banca del Sempione, Lugano

Convocazione degli azionisti

L'assemblea ordinaria degli azionisti

è convocata per martedì 25 febbraio 1969, alle ore 11.30, alla sede della società in via Peri 5, Lugano.

Ordine del giorno:

- 1° Relazione del consiglio di amministrazione e presentazione del conto profitti e perdite e del bilancio dell'esercizio 1968.
- 2° Relazione dell'ufficio di revisione.
- 3° Approvazione della relazione, dei conti e scarico alla amministrazione.
- 4° Deliberazione sulla destinazione degli utili.
- 5° Nomine statutarie.

Il bilancio, il conto profitti e perdite ed il rapporto di revisione potranno essere consultati dai Signori azionisti presso la sede dell'Istituto a contare dal 12 febbraio 1969. Per partecipare all'assemblea è necessario depositare le azioni presso la sede della Banca entro il 12 febbraio 1969.

Lugano, 5 febbraio 1969

Il consiglio di amministrazione

Günstig abzugeben

wegen Modellwechsel einige Rechenmaschinen für Addition, Subtraktion, Multiplikation und Division vollautomatisch, zum Teil mit Garantie.

Interessenten erhalten Auskunft über Postfach 2353, 8023 Zürich



FISCHER & CO.
5734 REINACH

Inserate

im Schweizerischen Handelsamtsblatt haben stets Erfolg!

Aus- und Weiterbildung von Führungskräften, Vorgesetztenschulung, Rationelle Ausbildungsmethoden: neben der Berufsarbeit, unabhängig vom Wohnort. Verlangen Sie unverbindlich das Ausbildungsprogramm!

imaka
Institut für Management und Kaderausbildung
Schaffhauserstrasse 432, 8050 Zürich
Telephon (051) 46 25 19

Es macht Ihnen Spaß

Ihre Französisch-Kenntnisse mit **«Conversation et Traduction»** der einzigen Monatszeitschrift dieser Art zu erweitern und zu vertiefen. Halbjährlich Fr. 9.20, jährlich Fr. 18.-. Verlangen Sie **Gratis-Probennummern** **Emmentaler Blatt AG, 3550 Langnau BE**

Conventionsfreie Frachten

Müller-Gysin AG.
Internationale Transporte
4000 Basel 23
Telefon (061) 34 67 00 - Telex 62 172

Betriebswirtschaftler

sucht freie Mitarbeit. Erfahrung in Buchhaltung über Fremdcomputer, BAB, Finanz- und Unternehmensplanung, Organisation und Management.

AO-CONSULTING
Postfach 435, 8022 Zürich

Verlangen Sie vom SHAB unentgeltliche Zusendung einer Probennummer der Monatschrift «Die Volkswirtschaft».

Die elektronische Pebe-Datrix kennt keine Mussstunden

denn ist sie mit den Buchungen fertig, fakturiert sie. Oder sie rechnet Löhne. Oder führt Lagerkontrollen (wenn sie nicht gerade Statistiken erstellt).

Buchhaltung ist eine der Lieblingsbeschäftigungen der Pebe-Datrix. Das Kontoblatt wird automatisch zeilengerecht eingelesen und nach der Buchung ausgeworfen. Automatisch wird die Saldoaufnahme kontrolliert. Die Journalaufteilung kann aufgrund der Kontonummern bis in 8 Gruppen aufgeteilt werden. Jede Gruppe ist jederzeit unabhängig abrufbar.

Beim Fakturieren rechnet und speichert die Pebe-Datrix was Sie gerade benötigen: Warengruppierung, Vertreterabrechnungen, WUST-Aufteilung — alles in einem Arbeitsgang.

Für Lohnabrechnungen bietet die 50 cm breite Walze genügend Platz. Gespelcherte, konstante Faktoren (SUVA, AHV, usw.) können beliebig eingesetzt werden.

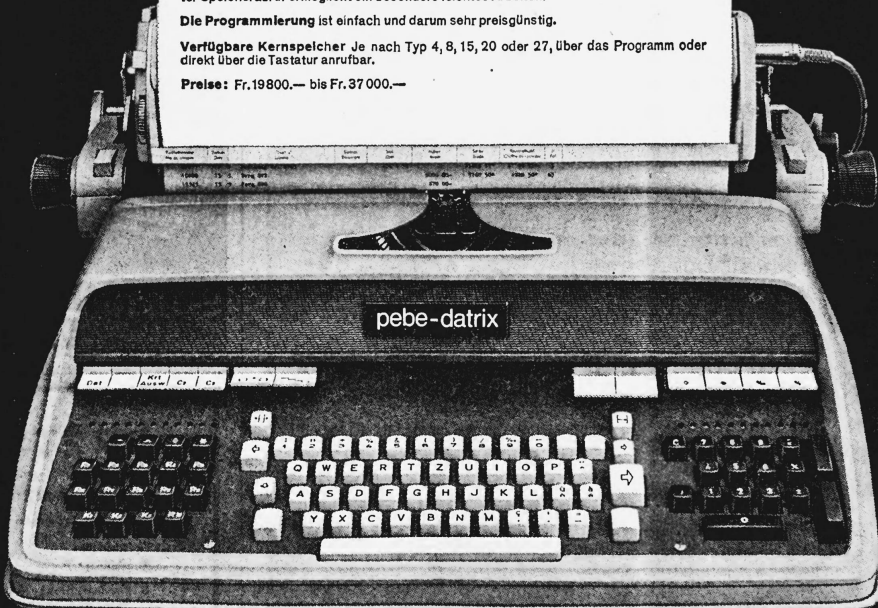
Lagerkontrollen oder Statistiken sind für die Pebe-Datrix kein Problem dank Elektronenrechner mit Speicherung im Magnetkern.

Leichte Bedienung Die kompakt angeordnete Tastatur für Text, Dateneingabe und direkter Speicherabruf ermöglicht ein besonders leichtes Arbeiten.

Die Programmierung ist einfach und darum sehr preisgünstig.

Verfügbare Kernspeicher Je nach Typ 4, 8, 15, 20 oder 27, über das Programm oder direkt über die Tastatur aufrufbar.

Preise: Fr. 19800.— bis Fr. 37 000.—



Wollen Sie über die Pebe-Datrix mehr wissen, verlangen Sie mit diesem Bon unsere Check-List - 50 Fragen und Antworten über die Pebe-Datrix.
P. Baumer AG
8500 Frauenfeld Telefon 054 7 35 51
Pebe-Buchhaltungen Formular-Drucker

Bon **H** Firma: _____
zuständig: _____
Strasse und Nr. _____
PLZ/Ort _____

Senden Sie uns umgehend die Check-List - 50 Fragen und Antworten über die Pebe-Datrix.

Wir sind eine kleine, solide AG in der Nordostschweiz unter international erfahrener kaufmännischer Leitung. Infolge besonderer Umstände wären wir in der Lage, nach Vereinbarung einen neuen, vorzugsweise exportorientierten Geschäftszweig aufzunehmen, wobei

Partnerschaft/Beteiligung

oder gegebenenfalls successive Uebernahme eines eingeführten und seriösen Handels- oder Fabrikationsunternehmens angestrebt wird.

Für absolute Diskretion wird volle Gewähr geboten. Angebote sind erbeten unter Chiffre 140653-31 an Publicitas AG, 9001 St. Gallen.

Warenumsatzsteuer

Ausgabe Juni 1968

Die gegenwärtig gültigen Erlasse betreffend die Warenumsatzsteuer wurden im Schweizerischen Handelsamtsblatt veröffentlicht. Sie sind in einer Broschüre von 40 Seiten zusammengefasst, die zum Preise von Fr. 1.80 (Porto inbegriffen) bei Voreinzahlung auf unsere Postcheckrechnung 30-520 bezogen werden kann. Um Irrtümer zu vermeiden, sind separate schriftliche Bestätigungen dieser Einzahlungen nicht erwünscht.

Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes, 3000 Bern

Coupon

Ausschneiden und einsenden an die Generalvertretung: Multipatent, Hofwiesenstrasse 18, 8057 Zürich

Wir interessieren uns für die unverbindliche Vorführung des Ditchburn-Getränkeautomaten

(Ditchburn, der grösste Postmix-Becher-Getränkeautomaten-Hersteller in Europa für Getränke- und Verpflegungsautomaten aller Betriebsgrößen und in allen Preisklassen)

Firma _____
Strasse _____
Ort _____
Telefon _____



A. Müller, Frick, Eichenbrunn

FLUG-UNFALL-

VERSICHERUNGEN zu günstigen Bedingungen und Prämien bei den in der Schweiz konzessionierten

LLOYD'S

Versicherern

Sofort greifbare Policen durch J. R. AEBLI & CIE. AG, Talstrasse 66, 8001 Zürich, Tel. (051) 27 47 90

Ein rascher und zuverlässiger Service ist eine wichtige Voraussetzung für die gute Rendite eines Lastwagens. **Auch deshalb fällt die Wahl immer wieder auf...**

SCANIA**Thermokopierpapier**

Chamois, Format A 4
Luftpost, 500 Blatt Fr. 65.—
Spitzenqualität, 500 Blatt Fr. 85.—

Trocken-Photokopierpapier

Weiss, Format A 4
je 500 Blatt, Negativ + Positiv Fr. 185.—

Mengenrabatt.

Verlangen Sie bitte Gratismuster.
Rolf Meier, Bachhalde, 6354 Vitznau,
Tel. (041) 83 15 08.

**Direkt-
werbung**

Das Porto lohnt sich!

Alle Schweizer Adressen aus Industrie, Handwerk und Gewerbe; freie Berufe, Schulen, Institute, Spitäler, Anstalten, Heime usw.; Hotel- und Gastgewerbe, Handels-, Finanz- und Verwaltungsbetriebe; Behörden, Parlamentarier usw.

Direktadressierung von Couverts jeder Grösse mit unseren leistungsfähigen Adressier-Automaten, in sauberer Picaschrift. Prompte und zuverlässige Bedienung.

Privatadressen, speziell aus Stadt und Kanton Zürich, den Seegemeinden, Inner- und Ost-Schweiz sowie dem Tessin.

Werbedrucksachen aus unserer eigenen Klein-Offset-Druckerei schwarz oder farbig bis Format A3. Unsere Spezialitäten: Briefköpfe, Formulare, illustr. Briefe, Prospekte. Kurze Lieferfristen, günstige Preise, erstklassige Ausführung.

Werbebriefe in verschiedenen Ausführungen. Illustrierte Verkaufsbriefe.

Versand-Service: Falzen, Einpacken; Aufgabe bei der Post.

Alles unter einem Dach bei

JAEGLI & WEBEL AG
Zentrale für Direktwerbung

Rämistr. 5, 8001 Zürich
Tel. (051) 34 44 40

Addo AG

8050 Zürich-Oerlikon Binzmühlestrasse 94 Telefon 051 46 59 60
1000 Lausanne, Chemin de Mornex 38 Telefon 021 22 96 55



Der neue druckende Vierspezies-Rechenautomat mit zwei Saldierwerken, Gedächtniswerk und automatischem Speicher kostet nicht mehr als 2750 Franken.

Obwohl er noch einiges mehr leistet, z.B. die superverkürzte Multiplikation, die automatische Division und die negative Multiplikation. Dank seinem «dynamischen Gedächtnis» sind Berechnungen mit konstantem Faktor, Rabatten und Zuschlägen ausserordentlich schnell.

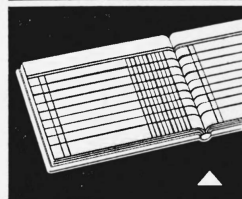
Was das bedeutet, sehen Sie, wenn Sie mit der Addo-X 4683 Fakturen ausrechnen und kontrollieren, Devisen umrechnen, Offerten- und Lohnberechnungen machen oder gar statistische und technische Probleme lösen. Dann fällt Ihnen auf, dass Sie viel weniger tippen, dafür mehr rechnen.

Aber die Addo-X 4683 nimmt Ihnen nicht nur beim Rechnen Arbeit ab, sondern auch beim Kontrollieren. Denn ihr Kontrollstreifen hält nicht nur die Resultate fest, sondern den ganzen Rechenvorgang und dient später als Beleg.

Das also ist der neue Vierspezies-Rechenautomat. Und dass dafür 2750 Franken wenig sind, können Sie leicht nachrechnen.

Geschäftsbücher

in allen Papeterien erhältlich

**SIMPLEX**

SIMPLEX AG BERN / ZOLLIKOFEN

PRÊTS

express
de Fr. 500.— à Fr. 10000.—

- Nous accordons un crédit toutes les 3 minutes
- Garantie de discrétion totale
- Pas de caution: Votre signature suffit



Banque Procrédit
3000 Bern 7, Marktgasse 50
Tel. 031/22 55 02
1701 Fribourg, rue Banque 1
Tel. 037/2 64 31

NOUVEAU:
Service express

Nom _____
Rue _____
Endroit _____

Gebietsvertreter:
Basel: R. Stoffel 061 43 75 00
Bern: H. Baldegger 031 25 55 33
Genf: M. Trosselli et fils SA 022 24 43 40

Lausanne: Addo SA 021 22 96 55
Luzern: F. Spaeth 041 22 40 35
St. Gallen: C. Muggler & Co. 071 22 38 21
Ticino: Addo 092 5 70 78

Zug: AG für Büroeinrichtung 042 21 44 33
Zürich: Addo AG 051 46 59 60